



SPRING FOUNDATION of NCTU

新竹市大學路1001號 1001,Ta Hsueh Rd, Hsin-Chu, Taiwan, R.O.C. TEL:(03)5725931 FAX:(03)5725934











SPRING FOUNDATION OF NCTU

CONTENTS

- 02 A Word from the Chairman
- 03 A Word from the CEO
- 04 The 8th Board
- 06 Founding Story
- 07 Mission and Vision
- 08 Major Programs for the Year
- 14 Chronicle of Major Events in Last Three Years
- 16 How to Donate
- 17 Spring Foundation Information



目錄

電 董	長	竹	託	(2
==	\mathbf{x}	ш:л	пп		

執行長的話 03

第八屆董事會 04

成立緣起 06

任務與使命 07

年度重要計畫 08

近三年重要會務記事 14

捐款辦法 16

本會資訊 17

A WORD FROM THE CHAIRMAN

董事長的話



文 通大學特殊的校風與傳承,就是校友們強大的內聚力以及對學校無私的支持。秉持這項傳統,一步一步,交大思源基金會也已經跨過了廿個年頭。

本基金會的資產,除了創辦之初的捐款外,多年來也有校友及熱心夥伴們新增的捐助及 積累,在歷屆董事會的指導下,本會贊助並參與許許多多的學校發展計畫及校園活動,與時 俱進,兢兢業業,不敢辜負校友及捐贈者的期許。

希望在承先啟後的長流裡,以此平台,凝聚校友的力量,擴展更多的資源,和學校有更 積極性的互動,創造更多的價值。

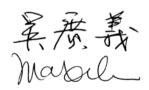
感謝所有交大思源基金會的朋友們,讓我們大家為交通大學繼續共同努力!

NCTU's unique spirit and heritage rest in the powerful cohesion and selfless support of our alumni. Upholding this legacy, Spring Foundation of NCTU has already, step by step, marched into its third decade.

Apart from donations to establish this Foundation, its assets consist of donations accumulated from alumni and earnest partners throughout past years. Guided by each board of directors, this Foundation has sponsored and participated in many university development programs and campus events. The Foundation has been conscientiously and earnestly been advancing with the times and would never have the heart to fail the expectations of its alumni and donors.

We hope it is our legacy left for future years, that with this platform, we can unite together the powers of even more alumni, expand the collection of resources, interact with the university in an even more positive manner, and create more value.

My thanks go to all friends of Spring Foundations of NCTU. Let's stick together and continue our hard work for National Chiao Tung University!



A WORD FROM THE CEO

執行長的話



「**全大**水思源」是所有交大人一向秉持的重要價值與觀念,種智有幸銜思源基金會董事會之命,擔 任由校友前輩們所共同創立的財團法人交大思源基金會執行長一職,貫徹執行董事會的決議。

在本屆董監事會的集思廣益下,本會訂出未來兩大策略主軸:

- 1. 支持現任校長張懋中博士之「交大從卓越邁向偉大大學計畫」
- 2.「促進校園創業整合計畫」

本會雖囿於人力、財力之限制,及大環境快速變化下之嚴峻挑戰,我們仍基於校友們期盼母校成為國際一流大學之殷切心情,未來將與交大校友總會更緊密合作,善用校友經驗與社會資源, 扮演母校最堅實的後盾與夥伴。 我們將建立更透明的捐款流向與相關計畫執行成效,珍惜與善用每筆捐款,讓本會成為校友與社會人士支持交大最有效益的平台。期盼大家一齊努力,再創交大發展巔峰!

"Stay grateful" is a major part of the key values and perspective that has always been cherished by every member of National Chiao Tung University. It is my great honor to be appointed to the Chief Executive Officer by the Board of Directors of the Spring Foundation of NCTU, which was founded jointly by our senior alumni, to undertake resolutions of the Board of Directors.

Enlightened by the collective wisdom of the current board of directors and supervisors, this Foundation has formulated two keynote strategies for the future as follows:

- 1. Support of the *Outstanding NCTU to Become a Great University Program* proposed by Dr. Frank Chang, the incumbent President of NCTU
- 2. The Promoting Campus Entrepreneurship Integration Program

This Foundation, although limited in human and financial resources as well as challenged by the fast changing world, has always sympathized with the alumni's high expectation of seeing our school become an international first-class institute, and therefore will cooperate even more closely with the Association of NCTU Alumni, give full play to alumni's expertise and social resources, and become the strongest supporter and partner of our our school. We are going to establish a more transparent and traceable accounting of donation expenditures and the progress on implementation of the relevant programs; we are to treasure and make good use of the entire amount of donations to have this Foundation built into the most effective platform for the alumni and society to support NCTU. Let's stick together to take NCTU to new heights!

The Huay

第八屆董事會

任期 2015 年 7 月 1 日~ 2018 年 6 月 30 日

榮譽董事

殷琪/大陸工程公司董事長 | 施振榮/智榮基金會董事長 胡定華/建邦顧問公司董事長 | 邱再興/邱再興文教基金會董事長 黃河明/悦智全球顧問公司董事長 | 黃少華/宏碁集團董事長

董事長

吳廣義/旭樺創投董事長

常務董事

林行憲/光寶集團榮譽副董事長 | 陳榮祥/碩英公司董事長 | 徐善可/瀚薪科技公司董事長 劉克振/研華科技董事長 | 呂茂田/種子教育基金會董事長 | 張俊彥/交大終身講座教授 謝漢萍/台聯大副校長 | 魏寶生/凱基銀行董事長

董事

汪秉龍/宏齊科技董事長 | 羅達賢/工研院產業學院執行長 | 姜長安/普誠科技公司董事長 潘健成/群聯電子公司董事長 | 吳錦昌/順發電腦公司董事長 | 林嘉勲/零壹科技公司董事長 陳信宏/交大副校長 | 黃美鈴/交大學務長 | 陳俊勳/交大副校長 | 俞明德/交大講座教授 林福僑/長榮桂冠酒店(台北)總經理 | 王威/明達醫學董事長 | 林弘全/濕地公司總經理 黃耀文/阿碼科技公司執行長 | 郭加泳/互貴興業公司執行長 | 楊錦聰/風潮音樂總經理 李鐘亮/宜鼎國際董事長 | 周吉人/新竹市企業經理協進會秘書長

常務監事

黄鋕銘/長茂科技公司董事長

監事

蔡孟峯/台新金控策略長 | 吳銘雄/彦陽科技董事長 | 張翼/交大副校長 周世傑/科技部科教發展及國際合作司司長

THE 8th Board

FROM JULY 1st,2015 TO JUNE 30th,2018

Honorary Directors

Nita Ing__ Chairman, Continental Engineering Corp.

Stan Shih Chairman, Stans Foundation

Ding-Hua Hu_ Chairman, Champion Consulting Group, Inc.

Andrew Chiu__ Chairman, Chew's Culture Foundation

Ho-Ming Huang Chairman, Atelligent Global Consulting Corp.

George Huang Chairman, Acer Group

Chairman

Max Wu__ Chairman, Birch Venture Capital

Exec. Directors

David Lin_ Honorary Vice Chairman, Lite-On Group

Peter Chen_ Chairman, SagaGroup Limited

Shan-Ko Hsu Chairman, Hestia Power Inc.

K.C. Liu Chairman, Advantech Co., Ltd.

Martin Lu_ Chairman, SpringSoft Education Foundation

Chun-Yen Chang National Endowed Chair Professor, NCTU

Han-Ping Shieh __ Vice Chancellor, University System of Taiwan

Mark Wei_ Chairman, KGI Bank

Directors

Ping-lung Wang__ Chairman, Harvatek Corp.

Barry Ta-Hsien Lo_ General Director, ITRI College

Richard Chiang Chairman, Princeton Technology Corp.

Khein-Seng Pua_ Chairman, Phison Electronics Corporation

Chin-Chang Wu__ Chairman, Sunfar Computer Co., Ltd.

Peter Lin_ Chairman, Zero One Technology Co., Ltd.

Sin-Horng Chen_ Senior Vice President, NCTU

Mei-Ling Huang__ Vice President for Student Affairs, NCTU

Charlie C.H. Chen__ Senior Vice President, NCTU

Min-Teh Yu_ Chair Professor, NCTU

Carlos Lin_ General Manager, Evergreen Laurel Hotel (Taipei)

William Wang__ CEO, Crystalvue Medical Corp.

Light Lin CEO, Venue

Wayne Huang__ Chairman, Armorize Technology Inc.

Michael Kuo__ CEO, HukuiBio

Ken Yang President, WIND MUSIC International Corp.

Richard Lee Chairman, Innodisk Corp.

Chi-Jen Chou_ CEO, Professional Management Association of HsinChu

Exec. Supervisors

Jimmy Huang Chairman, EverMore Inc.

Supervisors

Daniel Tsai CSO, Taishin Financial Holding Co., Ltd.

Mayor Wu_ Chairman, Promaster Technology Corp.

Edward-Yi Chang__ Senior Vice President, NCTU

Shyh-Jye Jou__ Director General, Department of International Cooperation and Science Education, Ministry of Science and Technology, R.O.C.

成立緣起



FOUNDING STORY

立交通大學自 1958 年在新竹復校以來,先後培養了理工、管理、人文等人才達八萬餘人,分佈在產、官、學、研各領域,形成一股龐大校友力量。在各界熱心人士及校友齊心發起,並由殷之浩、施振榮、胡定華、焦佑鈞、簡明仁、葉宏清、陳榮祥、張國華、邱再興、曹興誠等人捐助下,於1994 年 7 月 23 日獲經濟部核准正式成立。

交大在台復校之首任校長淩鴻勛先生,於博愛校區親手題字並設立「飲水思源」碑,以感念校友們為復校所做的努力與貢獻,從此「飲水思源」遂成了交大人共同的信念,亦是財團法人交大思源基金會之命名由來。

Ever since reopening in Hsinchu in 1958, National Chiao Tung University has cultivated more than 80,000 talented individuals in the fields of science & technology, management and culture, who are now working in a variety of fields covering industry, government, academia and research, constituting an influential force of alumni. The Spring Foundation of NCTU was officially founded on July 23, 1994 upon the approval by the Ministry of Economic Affairs, attributed to the initiation jointly by enthusiasts from all walks of life and alumni, and the donation from Glyn T.H Yin, Stan Shih, Ding-Hua Hu, Yo-Chun Chiao, Ming-Jen Chien, Hung-Ching Yeh, Peter Chen, Kuo-Hua Chang, Andrew Chiu, Robert Tsao.

In appreciation for the endeavor and contribution from alumni in the reopening process of NCTU, Mr. Hung-Hsun Ling, the first principal of NCTU after it was reopened, had autographed and built in Po-Ai Campus a stone tablet with the inscription in Chinese for "Stay Grateful" * – the motto then became a belief shared by everyone in NCTU and hence origin of the name for Spring Foundation of NCTU.

*Note:

It comes from Chinese motto " 飲水 思源" which literally means "When drinking water from the spring, remember to give thanks for the source" and hence the connotation "When you received a favor, stay grateful".

MISSION AND VISION

任務 與使命

建立平台,凝聚校友力量挹注給交大,提供母校除了公部門資源外之校友 強力後盾。

To establish a platform for alumni to contribute to NCTU, making it another powerful backup force for our school in addition to government resources.



MAJOR PROGRAMS FOR THE YEAR

年度 重要計畫

壹、支持交大從卓越邁向偉大大學

大身為國內頂尖大學之一,面對瞬息萬變的國際環境與全球大學的競爭,除來自公部門的經費挹注,須有更豐沛的校友力量支援。為協助母校厚植全球競爭優勢,本會推動「支持交大從卓越邁向偉大大學」整合計畫,分別從協助交大延攬國際優秀教授、吸引國內優秀高中畢業生、建置藝文化校園、爭取國際菁英就讀等方向努力。



I. Support of the Outstanding NCTU to Become a Great University Program

As one of top universities in Taiwan, NCTU faces a constantly changing world and challenges from rival universities worldwide, hence the need for abundant support from alumni besides government funds. This Foundation initiates the integrated plan *Helping NCTU Transform from an Outstanding to a Great University* to help our school become even more competitive in the world, with efforts made to solicit brilliant global professors, attract excellent international students, absorb outstanding domestic high-school graduates and build up an artistic and culturally rich campus.

一. 延攬國際優秀教授

贊助交大「提升軟實力計畫」,聘任國際大師級教授及青年優秀教授,致力於提升學術研究之國際 水準,打造一流的學術研究團隊,提升教學及研究品質。

1. Solicit brilliant global professors

We are to sponsor NCTU's Plan of Enhancing Soft Power, recruit international department chairs and brilliant young teachers in an effort to raise the school's academic research capacity to a world-class level, build first-class research teams, and improve the quality of instruction and research.



交大頂尖大學計畫辦公室網址 Website of NCTU Office of ATU Program: http://top100.nctu.edu.tw/second_top/?parent_id=228

二 . 吸引國內優秀高中畢業生 : 舉辦思源科學創意大賽 plus

科技浪潮不斷翻轉,典範不斷轉移,未來人才需要具有多元整合的能力。為協助交通大學吸引除成績優異外,另具獨立思考、創意及團隊合作之高中生,本會與交通大學合作舉辦本競賽活動,每年吸引近千位高中學子組隊參賽,運用骨牌連接,融入化學及物理科學知識,設計成創意科學關卡,活動考驗智力、耐心、細心及團隊合作精神以及創意的發揮。並逐步將交大資通訊特色融入比賽,讓比賽內容更加多元豐富。



2. Absorb outstanding domestic high-school graduates: Holding Spring Scientific Creativity Contest plus

Given waves of science and technology advancements and changes in generations of role models, versatility shall be a must to talents in the future. To help NCTU to absorb academically excellent high-school students, who are also good at independent thinking, creativity and teamwork, this Foundation has cooperated with NCTU in hosting this contest, which draws nearly 1,000 high-school teamed up students annually. With domino-game-like knowledge integration of chemistry and physics, the contest is to be played in the manner of scientific creativity objectives to challenge the participant's intelligence quotient, patience, attentiveness, teamwork spirit and creativity. NCTU's characteristic ICT is expected to be integrated in the contest to make it even more rich and diversified.



活動網址 Website of the contest: http://exam.nctu.edu.tw/spring

三.建置藝文化校園:交大藝文空間

為使以科技教育為主的交大校園注入藝文氣息,營造兼具人文、科技、藝術的生活環境,本會長期支持交大藝文空間展演活動。在多年努力耕耘下,交大藝文中心於國內大學校院間扮演校園藝文火車頭的角色,表現亮眼突出,深獲好評。



3. Build up an artistic and culturally rich campus: NCTU Arts Center

To flavor a science-and-technology dominated university like NCTU with accents of literature and art and set up a living environment blended with science, technology, literature and art, this Foundation continues to support a variety of art shows and activities. With years of great efforts, the NCTU Arts Center has become a leading player in campus arts across Taiwan, highlighted by its highly regarded performing arts programs.



交大藝文中心網址 Website of NCTU Arts Center: https://acc.nctu.edu.tw/

四.爭取國際菁英就讀

國際化是世界一流大學指標,因此各國莫不積極爭取國際優秀學生。 為因應教育部對大學國際化要求之政策,交大除建置國際化校園提供 外籍生優質的學習環境,並努力赴各國宣傳吸引國際菁英來台就學。 本會除挹注經費協助,並扮演交大國際生與校友企業的平台,協助媒 合有國際化人才需求的企業。

4. Attract excellent international students

Global integration is one of key metrics of an international first-class university, whereby each country strives to attract excellent students from all over the world. To respond to the Ministry of Education policy requiring global integration of universities, NCTU has not only constructed its international campus to offer foreign students quality learning space, but also proactively visited countries to promote Taiwain as a study destination to attract top international talents. This Foundation offers financial support for purpose of expenditures, renders a platform for NCTU international students and alumni enterprises, and serves as a bridge between international talents and companies in need.



交大國際處網址 Website of Office of International Affairs, NCTU: http://www.ia.nctu.edu.tw/bin/home.php

貳、促進校園創業整合計畫

近續交大學長們數十年來創業精神,且身為教育部創新創業中心示範學校之一, 交大在推動校園創業一向不遺餘力,致力打造校園友善創業環境。本會也同時 啟動「促進校園創業 - 思源創新創業整合計畫」,由校友幫助校園創業團隊或未來有 志創業之學生迎向夢想,一代幫一代產生正向循環,引發化學效應,促進校園研究成 果商業化發展。



II. The Promoting Campus Entrepreneurship Integrated Program

As a model school in creative entrepreneurship designated by the Ministry of Education, NCTU has never spared efforts in promoting start-up businesses on campus by offering favorable conditions for start-up businesses, allowing the entrepreneurship to be passed on for several decades. By initiating the *Promoting Campus Entrepreneurship Integrated Program*, this Foundation allows NCTU alumni to assist campus entrepreneurship teams or students aspiring in starting up a business to fulfill their dreams. With the support being passing on from the older to the younger like a chemical reaction under positive influence, the campus is expected to see research results translated into business development.



一. 校園創業種子基金

有鑑於校園創業團隊多半為學生,在創業過程最初始艱困階段,不 易獲得企業與創投青睞,而失去將創意或技術商品化的機會,本會 集結熱心校友募集資金,設立本種子基金,給予校園創業團隊支 持,期望未來能產生更多的交大企業家。獲補助且創業有成的團 隊,要回饋給種子基金,藉此建立良性循環,落實飲水思源精神。

1. Campus Entrepreneurship Seed Fund

Considering the fact that most of the start-up businesses on campus are formed by students who are less likely to be viewed positively by corporations or venture capital at the early stages and therefore would possibly lose the chance to commercialize their own innovation or new technology, this Foundation worked to found the Seed Fund with funds collected from enthusiastic alumni. It offers support to business start-up teams in the expectation of more NCTU-based entrepreneurs in the future. Those supported and successful teams are required to reward the Seed Fund, in a bid to "pay it forward" and practice the spirit of "stay grateful."



參考網址 Related information available at: http://rd.nctu.edu.tw/ic_news1&dbid=Nj7z

二. 創業與創新學程

本學程是一個跨學院、跨產學,未來甚至是跨國界整合性的創業創新平台。本會藉由協助此一平台的建立,讓很多參與的人皆能產生價值,彼此均能受益。學生可以從這些參與的業界專家、 老師,從它的活動瞭解創業創新的流程跟機制,同時也可以建立個人的人脈。

2. Venture Innovation Program (VIP)

This program is a cross-college, cross-industry and academia and even, in the future, a cross-border integrated platform of venture innovation. This Foundation has built up this platform to let every participant create values and achieve benefits for all involved. Students are expected to learn the process and mechanism of innovation venture from related activities and from participating industry experts and teachers, all while expanding their personal social network.



交大 VIP 學程網址 Website of NCTU VIP: http://vip.nctu.edu.tw/



三. 交大創業 Eco-system 推廣計畫

交大產學運籌中心所擘劃建立之整合計畫,提供園地來培養學生開擴更多創新思考的機會,結交更多國際人士、學生及創新專家。並鼓勵學生組成社團,如創新創業社及社會企業創思社。並提供社員進階知識學習、創業人脈拓展、創業經驗交流之機會,以提升交大學生的「創新能力」與「創業精神」。

3. NCTU Venture Eco-system Promotion Program

This integrated program, which was proposed and formulated by the Center for Academia and Industry Collaboration, offers a field with more opportunities for students to innovate their thinking and make friends with more foreign people, students and innovation experts. It encourages students to form clubs, such as NCTU-IEC and NCTU Strong Chance, and offers opportunities to the members for enjoying advanced knowledge, expanding social connections and exchanging venture experiences, in a bid to improve "ability for innovation" and "spirit of entrepreneurship" among NCTU students.



參考網址 Related information available at: http://www.yeserprogram.net/



四.協助學校研究中心

本會未來將選定交大具潛力與優勢競爭的中心,作 為支持的對象,協助促進產學合作、技轉或成立新 創公司。

4. Offering assistance to NCTU research centers

This Foundation is, in the future, to select promising centers with competitive edges within NCTU as its target for support, and assist these centers in promoting academia-industry collaboration, technology transfer and company spin off.

近三年重要會務記事(2012/7-2015/12)

2012~2015	梅竹講堂
2012~2015	兩岸菁英學生交流計畫
2012~2014	交控人才培育計畫
2012~2015	國五交通管理策略模擬及實證研發計畫
2012~2015	創業與創新學分學程
2012~2015	液晶顯示產學交流計畫
2012~2015	贊助交大軟實力計畫
2012	協助交大音樂學分學程建立鋼琴實驗室
2012~2015	協助交大研發處申請中國專利
2012~2015	協助交大推動開放教育平台
2012~2015	協助 AISEC 國際人才研習計畫
2012~2015	協助舉辦梅竹黑客松
2012~2015	協助交大創新創業社團
2015	協助交大建築所威尼斯雙年展
2014~2015	思源科學創意大賽 plus
2015	校園創業種子基金

CHRONICLE OF MAJOR EVENTS IN LATEST THREE YEARS

(July 2012 to December 2015)

2012 to 2015	Mei-Chu Lecture
2012 to 2015	Cross-strait Elite Student Exchange Program
2012 to 2014	Traffic Control Talent Cultivation Program
2012 to 2015	R&D Program for Traffic Management of Taiwan Freeway No-5 with Strategy Analog and Demonstration
2012 to 2015	Venture Innovation Program
2012 to 2015	LCD Academia-Industry Exchange Program
2012 to 2015	Supporting NCTU Soft Power Program
2012	Supporting establishment of Piano Lab for NCTU Music Credit Program
2012 to 2015	Assisting NCTU Office of Research and Development in patent application in China
2012 to 2015	Assisting NCTU in promoting Open Course Platform
2012 to 2015	Supporting the AISEC international talent study program
2012 to 2015	Supporting the Mei-Chu Hackathon
2012 to 2015	Supporting the NCTU Venture Innovation Club
2015	Assisting NCTU Graduate Institute of Architecture in participating in the Venice Architecture Biennale
2014 to 2015	Spring Scientific Creativity Contest plus
2015	Campus Entrepreneurship Seed Fund



HOW TO DONATE

捐款辦法

捐款回條 Donation sheet: www.spring.org.tw/donation#sheet



線上捐款 Online donation: www.spring.org.tw/donation#credit



感謝校友們及各位先進長期對本會之支持,本會將珍惜與善用每筆捐款,所有捐款本會將開立 正式收據,於申報綜合所得稅時,可依我國所得稅法第十七條及第三十六條之規定,列為個人 綜合所得稅之扣除額,或列為營利事業之當年度費用。

- 1. 銀行轉帳:
 - (1) 請先上網填寫捐款回條 www.spring.org.tw/donation#sheet
 - (2) 利用本會在下列金融機構開立之活存帳戶惠付

第一銀行新竹分行(銀行代號:007)

戶名:財團法人交大思源基金會活儲帳號:301-50-395251

2. 信用卡線上捐款: www.spring.org.tw/donation#credit

To All Alumni and Elites: Thank you for your continuous support for our Foundation. We are to cherish and make the best of each donation. A formal donation receipt is to be provided for each donation. The receipt is applicable to districts under jurisdiction of tax law of the R.O.C. Taiwan only.

- 1. Donation by bank transfer:
 - (1)Please fill in donation sheet on line first: www.spring.org.tw/donation#sheet
 - (2)Please transfer the donation to our bank account as follows:

Hsinchu Branch of First Bank:

account name: Spring Foundation of NCTU

Current account number: 301-50-395251

Swift Code: FCBKTWTP301

Bank Add: 3 Ing-Ming St, Hsin Chu300, Taiwan, R.O.C.

2. Online donation with credit card:www.spring.org.tw/donation#credit

SPRING FOUNDATION INFORMATION

本會資訊

法人登記簿第 11 冊 19 頁第 295 號

國稅局統一編號:98285331

所得税減免字號:北區國稅市資第 8300115086 號

地址:300 新竹市大學路 1001 號

電話: 03-5725931 傳真: 03-5725934

網址: www.spring.org.tw

2016年4月印刷





Address: 1001, Ta Hsueh Road, Hsin-Chu City,

Taiwan, R.O.C.

Telephone: 886-3-5725931

Fax: 886-3-5725934

Website: www.spring.org.tw

Printed in April 2016